

JUMBO JM-32

Grapadora neumática para cartón



IMPORTANTE:

ANTES DE OPERAR ESTA GRAPADORA. TODOS LOS OPERADORES DEBEN ESTUDIAR ESTE MANUAL, PARA ENTENDER Y SEGUIR LA SEGURIDAD ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES. MANTENGA ESTOS INSTRUCCIONES CON LA GRAPADORA PARA EL FUTURO REFERENCIA. SI TIENES ALGUNA PREGUNTA, .CONTACTE A SU DISTRIBUIDOR.



ÍNDICE

Especificaciones de la herramienta	.3
Instrucciones de seguridad	. 4
Lubricación y mantenimiento	.5
Suministro de aire y conexiones	.5
Cargando la herramienta	.6
Comprobar la longitud de la pierna de la grapa	.7
Ajuste de la fijación	. 8
Ajuste de profundidad	.8
Operando la herramienta	. 9
Limpiando la herramienta	. 1C
Limpiando un atasco de la herramienta	. 11
Solución de problemas	. 12
Reemplazo de dientes	. 13
Reemplazo del conductor	. 14
Reemplazo del resorte de empuje	. 15
reemplazo de válvulas y tubos o anillos de reemplazo	. 16
Reemplazo de pistón	. 17
Lista de partes	. 18
Vista en despiece de la herramienta	. 19



ESPECIFICACIONES DE LA HERRAMIENTA

Dimensiones

Largo x altura x ancho	360mm x 335mm x 174mm
Peso sin sujetadores	6.00 Kgs
Peso sin sujetadores	1/4 npt

Aire comprimido	
Presión de funcionamiento máxima permitida	7 kg/cm ²
Presión de funcionamiento recomendada	5 kg/cm 2 7 kg/cm ²
Consumo de aire	0,0 67 m³/min (2,4 c.F.)
	Con 10 grapas por minuto
	@5,66 kg/cm² (80 PSI)
Especificación de las grapas	Corona 32 mm
	Longitud 25, 28, 32, 35, 38mm
La capacidad de grapas	100 pcs

Los niveles de ruido:

Een el lugar de trabajo, use siempre equipo de protección auditiva.	
Nivel de presión de sonido de ventilación en la posición del operador:	L PA, 1S = 89 DBA
Nivel de potencia de sonido de un solo evento	L WA, 1S = 93 DBA
Nivel de presión sonora de superficie	L PA, 1S,1M=80 DBA



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

PELIGRO



1. Lea este manual y comprenda todas las instrucciones de seguridad para el funcionamiento de la herramienta. Si tiene alguna pregunta, por favor contacte con nuestro representante autorizado.



2. Nunca permita que se utilice el oxígeno como fuente de energía para la herramienta. Use sólo aire comprimido filtrado, lubricado y necesario.



3. Nunca utilice gasolina u otros líquidos inflamables para limpiar la herramienta. Los vapores de la herramienta se encenderán por una chispa y causarán que la herramienta explotar .



4. No superen la presión máxima de funcionamiento permitida de la herramienta 7kg/cm²



5. Desconecte la herramienta del suministro de aire antes de limpiar los atascos, durante el mantenimiento, el ajuste y durante la falta de funcionamiento.

ADVERTENCIA



6. No apriete el gatillo cuando lleve o sostenga la herramienta . Nunca lleve la herramienta por la manguera o tire de la manguera para mover la Herramienta.



7. En el lugar de trabajo, siempre use el equipo de protección como gafas de seguridad, protección auditiva y protección de la cabeza.



8. No utilice una válvula de retención o cualquier otro accesorio que permita que el aire permanecen en la herramienta.



- 9. No coloque su mano o cualquier parte de su cuerpo en la grapa área de cierre o ventana de ajuste de la herramienta cuando conectando o desconectando el suministro de aire.
- 10. Nunca apunte ninguna herramienta de conducción operativa hacia usted o hacia cualquier otras personas .



LUBRICACIÓN Y MANTENIMIENTO



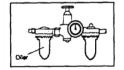
NOTAS



- Tu herramienta requiere lubricación antes de que la uses por primera vez.
- Desconecte el suministro de aire de la herramienta antes de lubricarla.



 Gire la herramienta de manera que la entrada quede hacia arriba y ponga una gota de aceite para husos de alta velocidad, unocal rx22, o aceite 3 en 1 en la entrada de aire. Nerer usar detergente aceite o aditivos.
Operar la herramienta brevemente después de añadir el aceite.

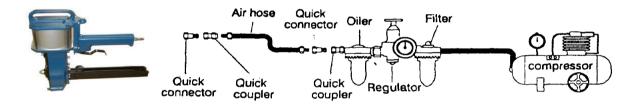


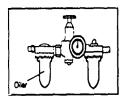
• Limpie el exceso de aceite en el escape, el exceso de iol dañará las orings de herramienta. Si se utiliza el engrasador en línea. Lubricación manual a través del nilet de aire es no se requiere a diario.

SUMINISTRO DE AIRE Y CONEXIONES

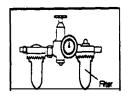


La siguiente ilustración muestra el modo correcto de conexión al sistema de suministro de aire que aumentará la eficiencia y la vida útil de la herramienta





• Muchos usuarios de herramientas de aire encuentran conveniente utilizar el aceitador para ayudar a proporcionar la circulación de aceite a través de la herramienta y aumentar la eficiencia y la vida útil de la herramienta. Comprobar el nivel de iol en el lubricador diariamente.



 Muchos usuarios de herramientas de aire encuentran conveniente utilizar un filtro para eliminar las impurezas líquidas que pueden oxidar o desgastar las partes internas de la herramienta. Un filtro también aumenta la eficiencia y la utilidad de la herramienta. El filtro debe ser revisado diariamente y si es necesario drenado.



CARGANDO LA HERRAMIENTA



Desconectar el sistema de aire.



Tire del empujador hacia atrás hasta que se detenga en la guía del empujador, luego gire el empujador a la posición.



Inserte 2 tiras de grapas apropiadas en el cargador desde atrás. Deje que las tiras se deslicen hacia adelante, hacia el frente del cargador.



Tire del empujador hacia atrás a la posición vertical y suavemente deje que se deslice hacia adelante contra las grapas.

No deje que el empujador se deslice hacia adelante y golpee las grapas a alta velocidad, ya que esto puede deformarlas o dañar la herramienta.



COMPROBAR LA LONGITUD DE LA GRAPA Y AJUSTAR LA POSICIÓN DE LA PLACA

NOTA: DESCONECTAR EL SUMINISTRO DE AIRE



APARIENCIA

LARGO GRAPA	TAMAÑO CUBIERTA	AJUSTE DE LA MÁQUINA	PROFUNDIDAD DEL CARTÓN
25mm	25	6	15 mm
28mm	25	5	15 mm
32mm	22	5	18 mm
35mm	32	4	18 mm
38mm	38	6	24 mm



- La nueva grapadora neumática jumbo de cartón es probada antes de su envío. Por favor, no muevan la posición de la placa de ajuste.
- Si desea operar con grapas de diferente longitud, por favor cambie la cubierta por el tamaño adecuado y mueva la placa de ajuste a la posición adecuada.



OPERANDO CON LA HERRAMIENTA



Proteger los ojos y los oídos. Use gafas de seguridad con protectores laterales. Usar protección para los oídos. Los operarios y los usuarios son responsables de asegurar que el usuario o cualquier persona cerca de la herramienta use esta protección de seguridad.



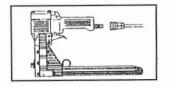
Para prevenir lesiones accidentales, nunca ponga una mano o cualquier otra parte del cuerpo en la zona de grapado o en la ventana de ajuste. Nunca apunte la herramienta hacia nadie más. Nunca haga payasadas. Maneje siempre la herramienta con cuidado. Nunca apriete el gatillo a menos que la herramienta esté en el lugar de la caja.



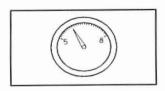
Compruebe y reemplace cualquier daño o desgaste. Los componentes de la herramienta también deben ser reemplazados si no son legible .



Añade unas gotas de rx22 o 3 en 1 de aceite en la entrada de aire.



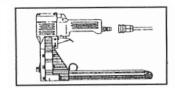
Instalar un accesorio de conexión rápida a la herramienta.



Reajuste la presión de aire para ingresar 6 kg cmt2 a la herramienta.



Inserte las grapas en la herramienta siguiendo las instrucciones de carga de la herramienta.



Reconecte la manguera de aire a la herramienta.





Agarrar el mango con una mano en la caja en línea con la ubicación deseada. Aprieta el gatillo, y luego suelte levemente.



LIMPIANDO LA HERRAMIENTA

PELIGRO



 Nunca use gasolina u otros líquidos inflamables para limpiar la herramienta. Los vapores de la herramienta se encenderán por una chispa y harán que la herramienta explote y cause la muerte o lesiones personales graves. Desconecte el suministro de aire de la herramienta.



 Elimine la acumulación de alquitrán con queroseno
#2 o combustible diesel. No permita que el disolvente entre en el cilindro, ya que podría resultar dañado. Seque completamente la herramienta antes de usarla





LIMPIANDO UN ATASCO DE LA HERRAMIENTA



• Desconectar el suministro de aire.



• Tire del empujador atrás y rotar su posición hasta bloquearlo.



• Insertar alicates de morro largo o un destornillador para despejar el atasco



• Liberar lentamente el empujador a su posición original.



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

ADVERTENCIA

Deje de usar la herramienta inmediatamente si se presenta cualquiera de los siguientes problemas .

Podrían producirse lesiones personales graves . Cualquier reparación o reemplazo debe ser realizado por una persona calificada o un centro de servicio autorizado solamente .

PROBLEMA	CAUSA	SOLUCIÓN
Fuga de aire del gatillo	O-ring en la válvula o en el tubo están dañados	El anillo tórico debe ser reemplazado
Fuga de aire del	O-rings en la válvula o en el tubo están dañados	O-ring debe ser reemplazado
puerto de escape	El anillo del pistón está dañado.	O-ring debe ser reemplazado
Fuga de aire cilindro rrom	El anillo del asiento de la revista está dañado	Reemplazar el anillo tórico
	Tornillos de fijación sueltos.	Apretar los tornillos(526)
Atascos excesivos	El tamaño de la grapa está mal.	Usar la grapa del tamaño adecuado
	Lubricación insuficiente	Limpiando y lubricando adecuada- mente.
Cubierta desigual	Tamaño equivocado de la grapa	Comprobar el ajuste de la longitud del largo y el tamaño de la cubierta.
Crana sin anyatar	Cubierta suelta	Apretar el cierre
Grapa sin apretar	La cubierta está rota	Reemplazar la cubierta



SUSTITUCIÓN DE LA CUBIERTA



NOTA: DESCONECTAR EL SUMINISTRO DE AIRE

 \bullet Aflojar los tornillos 506 con la llave hexagonal 5 ${\tt N}$.



• Quitar el conjunto de la placa frontal 019 y el conjunto de la cubierta (034).



• Aflojar los tornillos 526 con 4mm llave hexagonal.

NOTA: NO SE OLVIDE DE AJUSTAR LA VARILLA(029) CUANDO VUELVA A MONTAR.



SUSTITUCIÓN DEL CONDUCTOR



NOTA: DESCONECTAR EL SUMINISTRO DE AIRE

• Aflojar los tornillos 506 con la llave hexagonal 5mm .



• Quitar el conjunto de la placa frontal (019) y el conjunto de la cubierta (034).



- Afloje y retire el tornillo 528 con la llave hexagonal de 5 mm de la parte posterior del asiento del cargador (037).
- Retire el conductor (039).

NOTA: NO OLVIDE AJUSTAR LA VARILLA (029) CUANDO VUELVA A MONTAR.



REEMPLAZO DEL MUELLE DE EMPUJE



NOTA: DESCONECTAR EL SUMINISTRO DE AIRE

• Quitar los tornillos (501) y la tuerca 515 con una llave de 10mm y una llave hexagonal de 5mm .



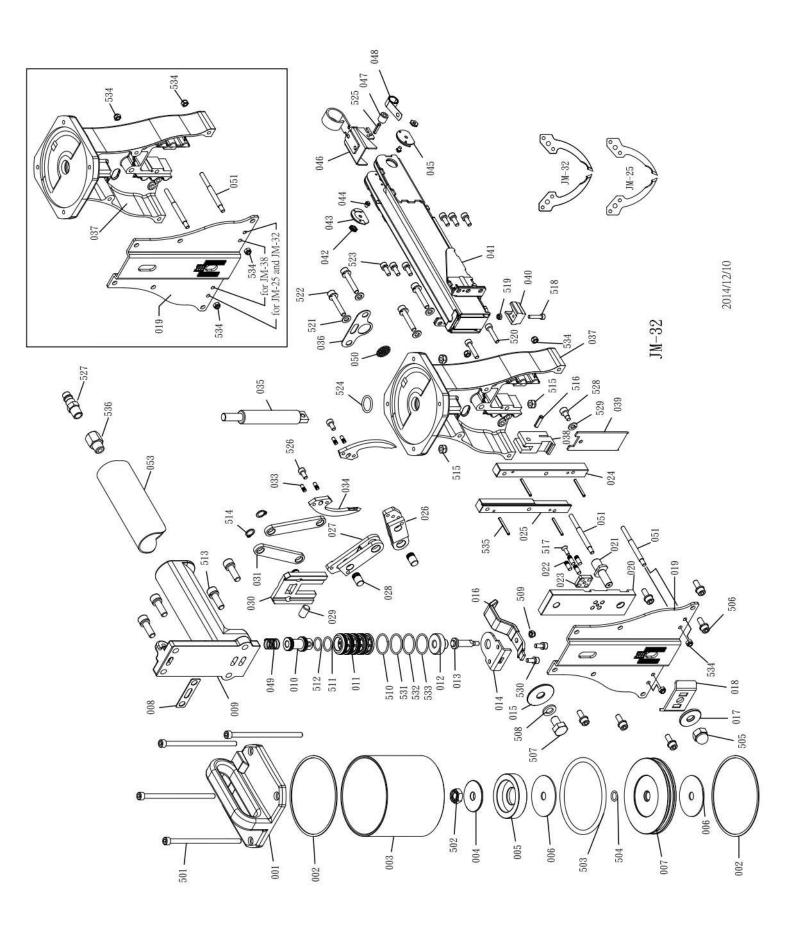
• Quite los dos tornillos (513) conectados con la tapa (001) con una llave de hexágono de 6 mm.



• Quitar la tapa (001)..



• Quite la tuerca de seguridad (502) con una llave de 17 mm y luego podrá sacar el pistón.



MODEI	L:JM-32									2014/12/10
M	PARTS No.	DESCRIPTION	OTY	SPEC	ITEM	PARTS No.	SC]	0	O'TY S	SPEC
7 000	A06300102 A06303001	CAP	1		050	A06304901 A06305801	SILENCER		1	TM_32
Τ	A06300201	CYLINDER	1		053	A06304701	GRIP			2C-1VI
	A06302401	WASHER	1		501	BAC04061152	-		4	M6x1-115
	A06302301	BUMPER	1		502	BAD02103	LOCK NUT		1	DIN980M(M10x1.5)U
Ť	A06300901	WASHER	7		503	BAB053882	O-RING		1	φ5.33*φ88.27
Ť	A06300501	PISTON			504	BAB019098				P10,01.9*09.8
╁	A06304001	PACKING	-	T-41.40	505	BAD05101	KOUND HD. NUT			M10x1.5-17
000	A06300403 A06303302	HANDLE VAI VE		1/4"-18NPI	506 507	BAC0606162 BAC0810161	HEX.SOC.HD.BOLI		9 -	M 6 x 1-16 M10x1 5-16
T	A06300703	TUBE	-		508	BAE01101	NGV		1	010
2	A06300802	COVER			509	BAD01051	LOCK NUT		1	M5x0.8
013	A06303402	ROD	1		510	BAB020230	O-RING		1 (p2*p23
014	A06303501	BRACKET	1		511	BAB017156	П		1 (Φ1.78*Φ15.6
015	A06303601	WASHER	1		512	BAB017140			1 (p1.78*p14
016	A06302901-03	1	1		513	BAC0608202			4	M8x1.25-20
Ť	A06303701		_		514	BAF30102	C-RING			Φ10
\dashv	A06303801	LA I	,		515	BAD01061	\rightarrow			M_{6x} 1
Ť	A06302502				516	BAA050018-R	-]	05-18
020	A06301601	ADJUST BLOCK			517	BAC0204122	HEX.SOC.FLAT COUNTER	TER		M4x0.7-12
Ť	A00301601		_		510	COCLOLOS A G	HEV COC IID BOLT		-	7 7 70
777	A00302/01 A06301701	FIIV	+ -		510	BAC0404202	T OCK MIT		1	M/4XU./-20
+	A06301007	TRAIL RIGHT	-		520	BAC0405252	HFX SOC HD BOLT		10	M5x0 8-25
+	A06301102		1		521	BAE04061	WASHER			00 00
H	A06301902	CLINCHER SEAT RIGHT	1		522	BAC0606352				$M 6 \times 1-35$
027	A06302002	CHER	1		523	BAC0605142				
ì	A06302601	ROD	2		524	BAB024178			1	P18,02.4*017.8
7		ROD			525	BAA040016	SPRING PIN		1	φ4-16
┪	A06301301A	BLOCK UNIT	_		526	A06305001	HEX.SOC.HD.BOLT		2	
031	A06301401	LINK	7		527	A00100803				EUROPEAN TYPE
T	A06505201	KOD	4 (870	A06304201		1	_ -	
1	A06300307	DISTON POD	7	32	520	BAE01062 BAC0605122	DEV COULD BOIT	1	1 c	00 M5v0 8 12
╁	A06304101	7	- -		531	BAR0202122	O-RING		1-	07*073 5
037	A06300304	MAGAZINE SEAT	-		532	BAB020240	O-RING		1 -	0.2
	A06301201	Y	-		533	BAB020245	O-RING		1	02*024.5
039	A06302202	DRIVER	-		534	BAD01051	LOCK NUT		4	M5x0.8
	A06303001	BLACKET	2		535	BAA030030	SPRING PIN			⊕3-30
	JM-38-P1A	MAGAZINE UNIT	1		536	BAI1305	AIR PLUG ADAPTOR		П	1/4"-18NPTØ 1/4"-19PT
\exists	A00607101	~	2							
┪	A00103904A	LEFT PUSHER GUIDE	(
7		ROD	7							
045	A00103903A	RIGHT PUSHER GUIDE								
Ť	A00/00401A	POSITER CIVII								
7 047	A00505101 A00103402	KULLEK	- -							
Ť	AUU1U34U2	SFKIING	-							
049	A06304601	SPKING	-							